

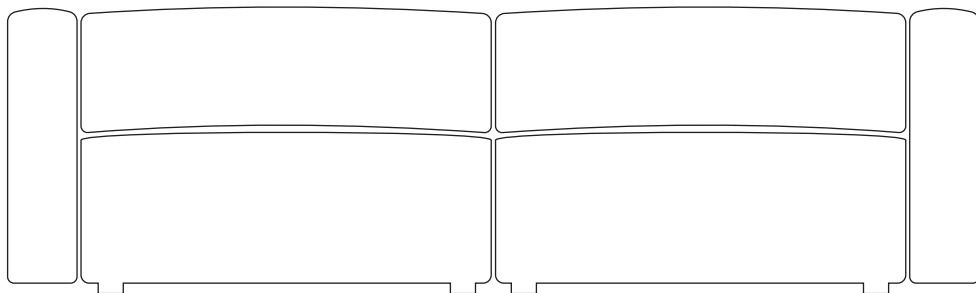
MATCH

EN assembly instructions for **Match sofa**

DE Montageanleitungen für **Match sofa**

FR Instructions de montage pour **Match canapé**

HR Upute za montažu **Match sofa**



ASSEMBLY FITTINGS / MONTAGEZUBEHÖR / ACCESSOIRES DE MONTAGE / MONTAŽNI PRIBOR



Leg part 1
Teil des Beins 1
Une partie de la jambe 1
Dio nogice 1

4×



Leg part 2
Teil des Beins 2
Une partie de la jambe 2
Dio nogice 2

4×



Leg part 3
Teil des Beins 3
Une partie de la jambe 3
Dio nogice 3

4×



M8×75

4×



M6

4×

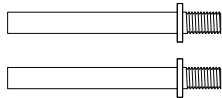


M6

4×



FOR CONNECTING MODULES / POUR CONNEXION DE MODULES / ZUR MODULANBINDUNG / ZA SPOJ MODULA



2×

EN | FABRIC MAINTAINANCE - SAFETY STRIPE FOR HOOK & LOOP

When removing the upholstery, cover the hook & loop with safety fabric stripe.

DE | SCHUTZBAND MIT KLETTVERSCHLUSS

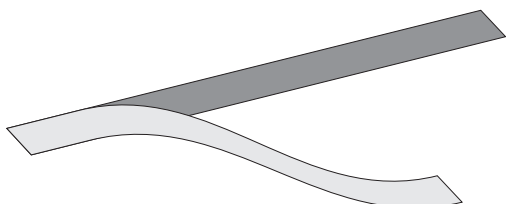
Schützen Sie beim Abnehmen des Bezuges den Klettverschluss mit den mitgelieferten Bändern

FR | ENTRETIEN DU TISSU - BANDE DE PROTECTION VELCRO

Lors du retrait de la housse, protégez le Velcro à l'aide des sangles fournies.

HR | ZAŠTITNA TRAKA ZA ČIČAK

Prilikom skidanja navlaka, zaštititi čičak koristeći priložene trake.



EN | ASSEMBLING THE LEGS

At the bottom of the module there are 4 holes for mounting the legs. Arrange the legs according to the order in the illustration. First, the components marked 1 and 2 are placed on the hole at the bottom of the module, then the leg is fixed with a screw using an Allen wrench.

Last part of the leg is the "slider". When mounting the slider you should hear a "click" sound when the slider sits in right position.

DE | ZUSAMMENBAU DER BEINE

Im unteren Teil des Moduls befinden sich 4 Löcher zur Befestigung des Beins. Ordnen Sie es entsprechend der Reihenfolge in der Abbildung an. Zuerst werden die mit 1 und 2 gekennzeichneten Bauteile auf das Loch für die Beine gesetzt, dann wird das Bein mit Hilfe eines Inbusschlüssels mit einer Schraube befestigt.

Der letzte Teil des Beins ist der „Schieber“. Beim Anbringen des Schiebers sollten Sie ein „Klick“-Geräusch hören, wenn der Schieber in der richtigen Position sitzt.

FR | ASSEMBLER LES JAMBES

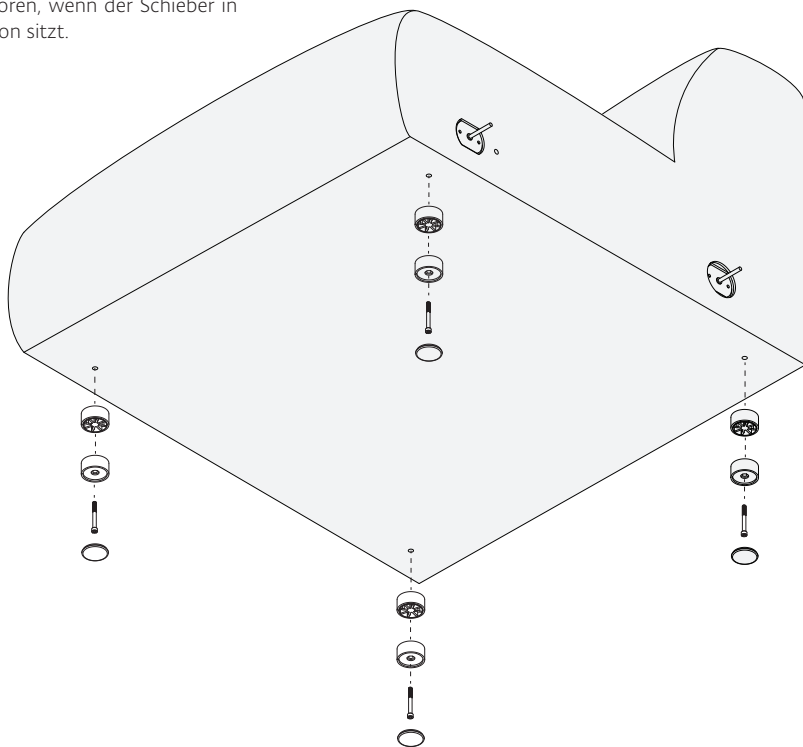
Sur la partie inférieure du module se trouvent 4 trous pour le montage du pied. Disposez selon l'ordre indiqué sur l'illustration. Tout d'abord, les composants marqués 1 et 2 sont placés sur le trou pour les pieds, puis le pied est fixé avec une vis à l'aide d'une clé Allen.

La dernière partie de la jambe est le "curseur". Lors du montage du curseur, vous devez entendre un "clic" lorsque le curseur est en position correcte.

HR | SASTAVLJANJE NOGICA

Na donjem dijelu modula nalaze se 4 rupe za montažu nogice. Složiti prema redoslijedu na ilustraciji. Prvo se na rupu za noge stave komponente označene sa 1 i 2, zatim se nogica učvrsti vijkom uz pomoć imbus ključa.

Zadnji se na vrh nogice postavlja se klizač.



EN | CONNECTOR POSITIONS

On each of the Match collection modules there are 4 connectors. The connectors on the modules are always mounted in a way that there is a connector with a groove on the right side and a connector with a screw on the left side of the module. Insert the screws into the connectors on the left side of the module.

DE | KUPPLUNGSPPOSITIONEN

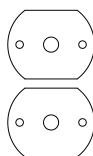
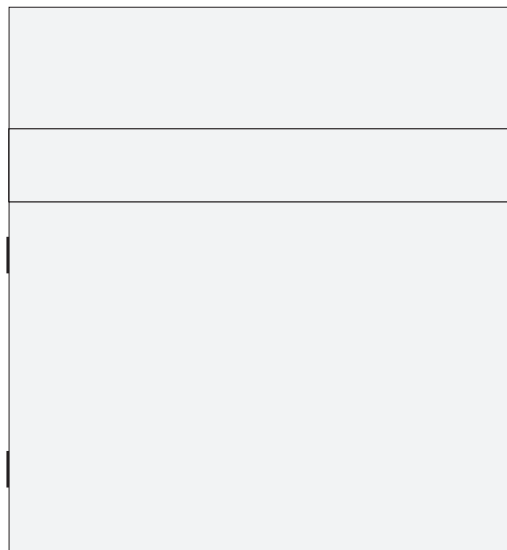
Jedes Modul der Match-Kollektion verfügt über 4 Anschlüsse. Die Steckverbinder an den Modulen werden immer so montiert, dass sich auf der rechten Seite des Moduls ein Steckverbinder mit Steckplatz und auf der linken Seite des Moduls ein Steckverbinder mit Schraube befindet. Setzen Sie die Schrauben in die Anschlüsse auf der linken Seite des Moduls ein.

FR | POSITIONS D'ACCOUPLEMENT

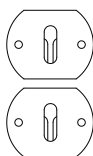
On retrouve 4 connecteurs sur chacun des modules de la collection Match. Les connecteurs des modules sont toujours montés de manière à ce qu'il y ait un connecteur avec un emplacement sur le côté droit et un connecteur avec une vis sur le côté gauche du module. Mettez les vis dans les connecteurs sur le côté gauche du module.

HR | POZICIJE SPOJNICA

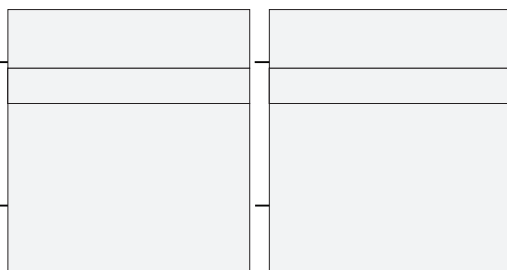
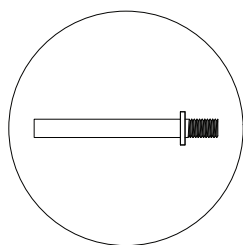
Na svakom od modula Match kolekcije nalaze se 4 spojnice. Spojnice na modulima uvijek su montirane na način da se s desne strane nalazi spojnica s utorom a na lijevoj strani modula je spojnica s vijkom. Staviti vijke u spojnice s lijeve strane modula.



L



R



EN | SCREWS

Before connecting the modules, check whether the screws are perpendicular to the structure, the screw must not be at an angle, otherwise it will not be possible to connect it to another module.

DE | SCHRAUBEN

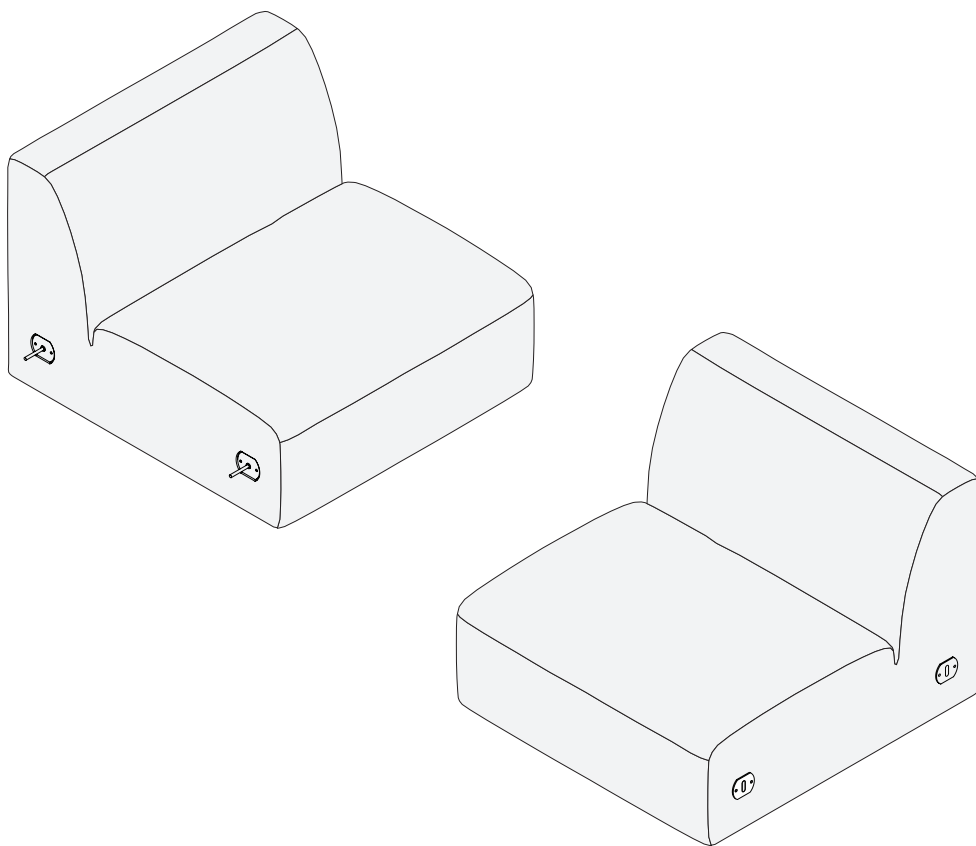
Überprüfen Sie vor dem Anschließen des Moduls, ob die Schrauben senkrecht zur Struktur stehen. Die Schraube darf nicht schräg stehen, da sonst eine Verbindung mit einem anderen Modul nicht möglich ist.

FR | VIS

Avant de connecter le module, vérifiez si les vis sont perpendiculaires à la structure, la vis ne doit pas être en angle, sinon il ne sera pas possible de la connecter à un autre module.

HR | VIJCI

Prije spajanja modula provjeriti jesu li vijci okomiti na konstrukciju, vijak ne smije stajati pod kosinom inače neće biti moguće spojiti ga s drugim modulom.



- * These instructions are applicable to all Match collection modules.
- * Die Anleitung gilt für alle Module der Match-Sammlung.
- * Les instructions sont applicables à tous les modules de la collection Match.
- * Upute su primjenjive za sve module Match kolekcije.

EN | CONNECTING THE MODULES

Two people are needed to assemble the modules into a composition. One needs to hold the left module and the other needs to push the right module inside the grooves on the left module.

FR | VERBINDUNGSMODULE

Um die Module zu einer Komposition zusammenzusetzen, sind zwei Personen erforderlich. Eine Person muss das linke Modul drücken und die andere Person muss das rechte Modul drücken, damit die Schrauben an den Anschlüssen in die Steckplätze passen.

FR | MODULES DE CONNEXION

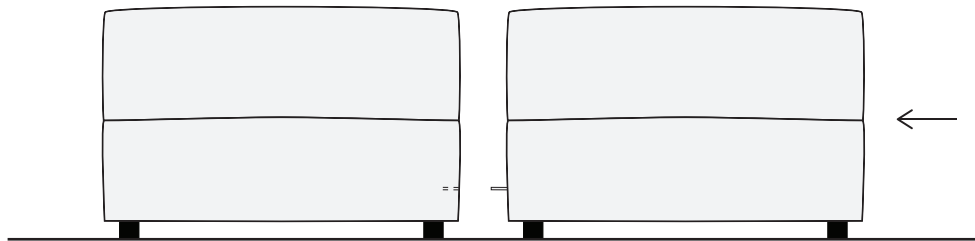
Deux personnes sont nécessaires pour assembler les modules en une composition. Une personne doit appuyer sur le module gauche et l'autre doit pousser le module droit pour que les vis des connecteurs s'insèrent dans les emplacements.

HR | SPAJANJE MODULA

Za sastavljanje modula u kompoziciju, potrebne su dvije osobe. Jedna osoba mora pridržavati lijevi modul a druga gurnuti desni modul kako bi vijci na spojnicama ušli u utore.



TWO PERSONS FOR ASSEMBLING
ZWEI PERSONEN ZUM ZUSAMMENBAUEN
DEUX PERSONNES À ASSEMBLER
DVIJE OSOBE ZA SASTAVLJANJE



HOLD THE LEFT MODULE
HALTEN SIE DAS LINKE MODUL FEST
MAINTENEZ LE MODULE GAUCHE
DRŽATI LIJEVI MODUL

EN | DISASSEMBLING THE MODULES

It takes two people to lift one Cloud module. Module on the right side needs to be lifted, threads must exit the groove from above.

DE | DEMONTAGE DER MODULE

Zum Anheben eines Cloud-Moduls sind zwei Personen erforderlich. Das Modul auf der rechten Seite muss angehoben werden, die Gewinde müssen von oben aus der Nut herauskommen.

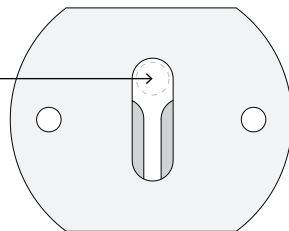
FR | DÉMONTAGE DES MODULES

Il faut deux personnes pour soulever un module Cloud. Le module du côté droit doit être soulevé, les fils doivent sortir de la rainure par le haut.

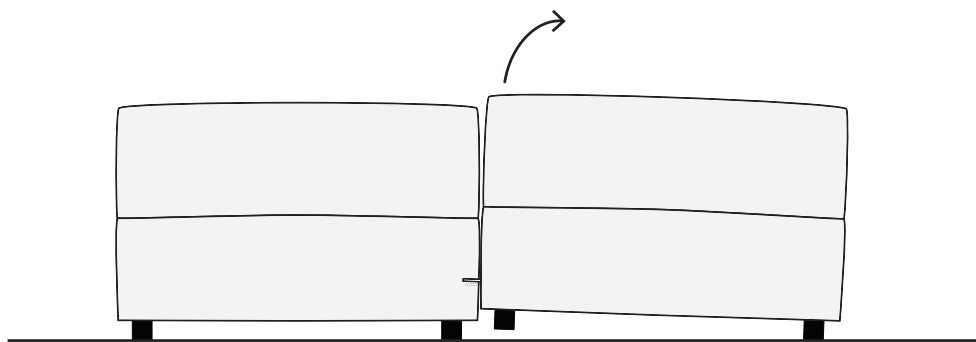
HR | RASTAVLJANJE MODULA

Za podizanje jednog modula Cloud-a potrebne su dvije osobe. Desni modul potrebno je podignuti kako vijak izašao iz utora na spojnici.

THREAD EXIT POINT
SCHRAUBENAUSTRITTPUNKT
POINT DE SORTIE DE LA VIS
MJESTO IZLAZA VIJKA



CONNECTOR WITH THE GROOVE
SCHLITZKUPPLUNG
ACCOUPEMENT À FENTE
SPOJNICA S UTOROM



HOLD THE LEFT MODULE

HALTEN SIE DAS LINKE MODUL FEST

MAINTENEZ LE MODULE GAUCHE

DRŽATI LIJEVI MODUL

prostoria

HEADQUARTERS & PRODUCTION

Pustodol Začretski 19 G
49 223 Sv. Križ Začretje
Croatia, Europe

PROSTORIA SHOWROOM CHICAGO

222 W Merchandise Mart Plaza,
3rd Floor, Suite 381
Chicago, IL 60654, US

✉ info@prostoria.eu
www.prostoria.eu